

SUBVENTIONS ET CONTRIBUTIONS

2020-21

Ministère des Finances
Septembre, 2021



Page laissée intentionnellement en blanc.

TABLE DES MATIÈRES

Introduction	1
Sommaire des subventions et des contributions	1
Tableaux détaillés des subventions et des contributions	3
Services communautaires et gouvernementaux	3
Culture et Patrimoine.....	4
Développement économique et Transports	5
Éducation	11
Exécutif et Affaires intergouvernementales	13
Environnement	14
Services à la famille.....	14
Finances	16
Santé... ..	16
Justice	17
Collège de l'Arctique du Nunavut.....	17
Société d'habitation du Nunavut	17
Sommaire des sociétés territoriales	18
Sommaire des administrations municipales.....	18

Page laissée intentionnellement en blanc.

SUBVENTIONS ET CONTRIBUTIONS 2020-2021

Introduction

Le gouvernement du Nunavut (GN) gère les paiements de transfert votés aux organismes publics, aux administrations locales, aux organisations et aux particuliers en tant que *subventions* et *contributions*.

- La *subvention* est un paiement de transfert inconditionnel accordé à un organisme public, à une administration locale, à une organisation ou à un particulier qui n'a à remplir d'autre condition que celle de répondre aux critères d'admissibilité à la subvention.
- La *contribution* est un paiement de transfert conditionnel accordé à un organisme public, à une administration locale, à une organisation ou à un particulier qui doit rendre compte au gouvernement de l'utilisation des fonds et de l'atteinte des objectifs visés par le financement.

Aux yeux du public, les subventions et les contributions représentent un appui financier substantiel pour les particuliers et les organisations qui œuvrent pour le développement social, culturel et économique du Nunavut. Les différents ministères du GN accordent tous les ans des subventions et des contributions aux particuliers et aux organisations qui en font la demande. Ces derniers doivent s'adresser au ministère offrant du financement dans le domaine s'approchant le plus de la visée de leur projet.

Sommaire des subventions et des contributions

Dans un souci de rapidité et de transparence à l'égard des Nunavummiut, le GN a rédigé son rapport sur les subventions et les contributions à l'aide des données qui ont servi à préparer le rapport financier intermédiaire du GN du 31 mars 2021, lequel n'a pas encore été vérifié.

Seules les subventions et les contributions accordées au titre du Vote 1 sont traitées dans le présent rapport.

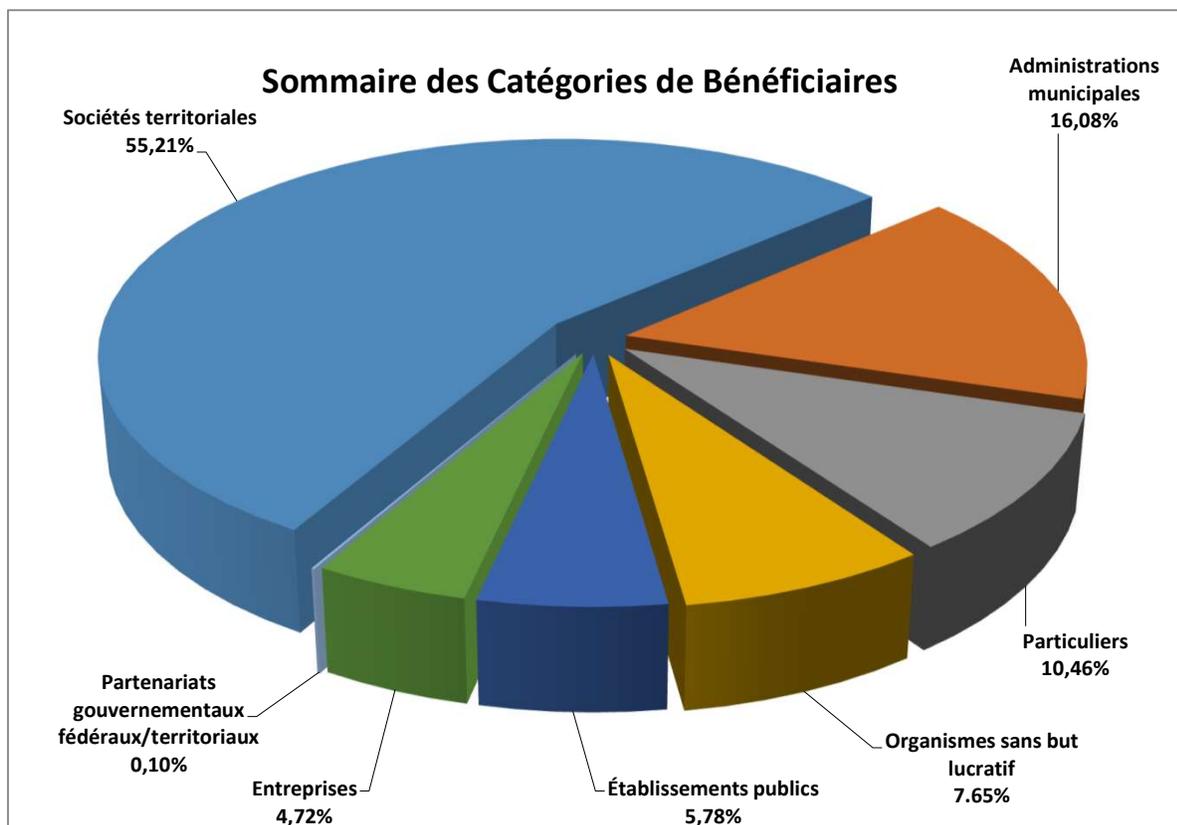
Au cours de l'exercice 2020-2021, le GN a octroyé environ 493,7 millions de dollars en subventions et contributions, une augmentation de l'ordre de 11,2 millions de dollars par rapport à l'exercice 2019-2020. Les subventions comptaient pour quelque 35,2 millions de dollars, et les contributions, pour environ 458,4 millions de dollars.

Sommaires des subventions et des contributions	2020-21 (000 \$)	2019-2020 (000 \$)	2018-19 (000 \$)
Subventions	35 247	16 549	18 179
Contributions	458 409	465 862	440 952
Total	493 656 \$	482 411 \$	459 131 \$

La plupart des ministères allouent des fonds sous forme de subventions et de contributions. Toutefois, le nombre de paiements de transfert accordés et leur montant varient selon le mandat du ministère. En 2020-21, le GN a octroyé 331 subventions et 1 106 contributions, réparties comme suit :

Sommaire par ministère	Subventions		Contributions		Total	
	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre
Services communautaires et gouvernementaux	7 384	80	63 549	190	70 933	270
Culture et Patrimoine	1 060	89	5 279	104	6 339	193
Développement économique et Transports	37	35	21 209	558	21 246	593
Éducation	6 044	40	25 102	114	31 146	154
Exécutif et Affaires intergouvernementales	20 143	4	150	3	20 293	7
Environnement	179	21	704	5	883	26
Services à la famille	115	9	51 151	46	51 266	55
Finances	-	-	15 209	18	15 209	18
Santé	285	53	5 536	29	5 821	82
Justice	-	-	13 783	37	13 783	37
Collège de l'Arctique du Nunavut	-	-	39 019	1	39 019	1
Société d'habitation du Nunavut	-	-	217 718	1	217 718	1
Total	35 247 \$	331	458 409 \$	1 106	493 656 \$	1 437

Les bénéficiaires de subventions et de contributions appartiennent à différentes catégories, comme les sociétés territoriales ou les particuliers. Au cours de l'exercice 2020-2021, les sociétés territoriales, les administrations municipales et les particuliers sont ceux qui ont reçu le plus de fonds gouvernementaux.



Tableaux détaillés des subventions et des contributions

Les tableaux suivants présentent les subventions et les contributions octroyées par ministère en 2020-2021; y sont indiqués le bénéficiaire des fonds, le montant accordé et l'objet du financement. Ces tableaux sont suivis d'un résumé des subventions et contributions totales octroyées aux sociétés territoriales et aux administrations municipales en

Services communautaires et gouvernementaux (SCG)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Ville d'Iqaluit	6 286 123,56	Subvention tenant lieu d'impôt	Administration municipale
Ville d'Iqaluit	250 821,54	Programme de réduction d'impôt pour les aînés	Administration municipale
Sociétés/Associations (8 subventions)	174 500,00	Au Nunavut, le sport c'est pour la vie	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (25 subventions)	170 000,00	Initiatives d'exploitation et d'entretien	Administration municipale
Organisme de formation municipale du Nunavut	170 000,00	Bourse de formation municipale (OFM)	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (13 subventions)	166 750,00	Au Nunavut, le sport c'est pour la vie	Administration municipale
Élèves de la 12 ^e année	77 000,00	Bourses d'études en formation technique ou professionnelle	Particulier
Élèves du secondaire	46 625,00	Gestion et technologies de l'information	Particulier
Artcirq/CPE Les Petits Nanooks	19 999,96	Au Nunavut, le sport c'est pour la vie	Entreprise
Municipalité de Baker Lake	12 500,00	Forum des leaders du Nunavut	Administration municipale
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (5 subventions)	10 000,00	Programmes de bourse	Particulier
Total partiel – subventions	7 384 320,06		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administrations municipales (25 contributions)	47 180 000,00	Programme de financement municipal	Administration municipale
Administrations municipales (25 contributions)	8 017 999,00	Programme municipal de services d'eau et d'égout	Administration municipale
Administrations municipales (25 contributions)	2 512 080,00	Financement global de l'équipement mobile	Administration municipale
Organisme de formation municipale du Nunavut	900 000,00	Stratégie de prévention des incendies - Aides à la formation	Organisme sans but lucratif
NAMIX	850 000,00	Programme de protection des biens communautaires	Entreprise
Organisme de formation municipale du Nunavut	743 000,00	Fonds de développement communautaire - Formation municipale	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (25 contributions)	476 381,44	Soutien municipal	Administration municipale
Sociétés/Associations (8 contributions)	448 824,00	Tournois, camps et ateliers	Organisme sans but lucratif
Organisme de formation municipale du Nunavut	400 000,00	Recherche et sauvetage	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (12 contributions)	370 300,00	Inscription au Fonds de développement communautaire	Administration municipale
Sociétés/Associations (9 contributions)	345 000,00	Renforcement de capacités	Organisme sans but lucratif
Sociétés/Associations (10 contributions)	260 000,00	Soutien opérationnel	Organisme sans but lucratif
Association des municipalités du Nunavut	190 000,00	Financement annuel de l'Association des municipalités du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Sifec North inc.	186 167,56	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Administrations municipales (2 contributions)	174 251,24	Stratégie de prévention des incendies	Administration municipale
Organisme de formation municipale du Nunavut	97 500,00	Programme communautaire de certification en administration des terres	Organisme sans but lucratif
Qikiqtani Retail Services Itée	89 461,00	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Nuna Depot inc.	84 639,85	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Roadpost inc.	73 364,81	Recherche et sauvetage	Entreprise
Administrations municipales (24 contributions)	25 300,00	Stratégie de prévention des incendies - Indemnité du chef	Administration municipale
Canadian North inc.	20 924,90	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise

Association de basketball du Nunavut	20 000,00	Formation en leadership	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (3 contributions)	11 500,00	Soutien aux évènements sportifs et aux jeux inuits traditionnels	Administration municipale
CanOps	11 428,60	Stratégie de prévention des incendies – Sensibilisation du public	Entreprise
Entreprise – Moins de 5 000 \$ (2 contributions)	10 189,92	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Association de basketball du Nunavut	10 000,00	Évènements intercommunautaires	Organisme sans but lucratif
Artcirq	9 999,31	Formation en leadership	Entreprise
Groupe CLR inc.	7 560,00	Stratégie de prévention des incendies - Équipement	Entreprise
Association de badminton du Nunavut	7 500,00	Soutien au développement des athlètes de l'équipe Nunavut	Organisme sans but lucratif
Qikiqtani Retail Services Ltd.	5 998,50	Recherche et sauvetage	Entreprise
Municipalité de Sanikiluaq	5 000,00	Formation en leadership	Administration municipale
Association des parcs et loisirs	5 000,00	Formation en leadership	Organisme sans but lucratif
Total partiel – Contributions	63 549 370,13		
Total	70 933 690,19		

Culture et patrimoine (CP)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administrations municipales (17 subventions)	255 000,00	Exploitation d'une station de radio	Administration municipale
Administrations municipales (13 subventions)	195 000,00	Financement de la radio sur la Covid-19	Administration municipale
Chasseurs et trappeurs d'Aiviit	15 000,00	Autonomisation des Inuits	Organisme sans but lucratif
Alianait Entertainment Group	15 000,00	Festival d'été d'Alianait	Organisme sans but lucratif
Alivaktuk, Jeannie	15 000,00	Inait Misugatigiit	Particulier
Association des francophones du Nunavut	15 000,00	Exploitation de CFRT 107.3 FM	Organisme sans but lucratif
Ville d'Iqaluit	15 000,00	Rassemblement des aînés 2020	Administration municipale
Gullason, Lynda	15 000,00	Sauver Morin Point : Changement climatique	Particulier
Municipalité de Coral Harbour	15 000,00	Programme de confection de kamiks	Administration municipale
Municipalité de Resolute Bay	15 000,00	Initiatives pour les aînés	Administration municipale
Société Ilisagvik	15 000,00	Perfectionnement des compétences en médias numériques	Organisme sans but lucratif
Société Ilisagvik	15 000,00	Confection d'Amautiq par les aînés et les jeunes	Organisme sans but lucratif
Société Ilisagvik	15 000,00	Atelier de confection de kamik par un aîné	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Iqaluit	15 000,00	Équipe de danse de l'école secondaire Inukshuk	Organisme constitué en vertu d'une loi
Kilabuk, Peter	15 000,00	Innait Inuusuttut Qaujiqatigii	Particulier
Netser, Mona	15 000,00	Décapage et blanchiment de la peau de phoque	Particulier
Nunavut Independent Television Network	15 000,00	Jeux traditionnels de la Journée du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Northern Youth Abroad	15 000,00	Programme Northern Youth Abroad Next 2020	Organisme sans but lucratif
Northern Youth Abroad	15 000,00	Programme canadien Northern Youth Abroad 2020	Organisme sans but lucratif
Chasse à la baleine boréale de Nuvaluk	15 000,00	Chasse à la baleine boréale	Organisme sans but lucratif
Société de radiodiffusion d'Ovayok	15 000,00	Subvention pour émission de radio	Organisme sans but lucratif
Société de radiodiffusion d'Ovayok	15 000,00	Concours de rédaction en Inuktitut 2020-21	Organisme sans but lucratif
Société culturelle Unaaq	15 000,00	Vidéoclip en inuktitut	Organisme sans but lucratif
Aksaqtunguaq, Ashoona	14 400,00	Histoires des aînés de Kinngait	Particulier
Municipalité de Kugluktuk	14 000,00	Cours de couture en soirée	Administration municipale
Fondation Students on Ice	13 950,00	Expédition « Students on Ice » 2020	Organisme sans but lucratif

Société du patrimoine de Kitikmeot	13 500,00	Expressions importantes en Innuinaqtun	Organisme sans but lucratif
Association inuite de Qikiqtani	13 200,00	Promouvoir la langue inuite - Médias sociaux	Organisme sans but lucratif
Société Iliasaqivik	12 400,00	Atelier de fabrication de mitaines par les aînés	Organisme sans but lucratif
Arctiq	12 000,00	Takannaaluk 2020	Organisme sans but lucratif
Ningark, Vincent	12 000,00	Harpon, tête de harpon Kamoti	Particulier
Municipalité de Kugluktuk	11 000,00	Groupe pour les hommes	Administration municipale
Société Iliasaqivik	10 400,00	Atelier de confection de sacs par les aînés	Organisme sans but lucratif
Aglukka, Elizabeth	10 000,00	Enseignement des chants traditionnels	Particulier
Société du patrimoine de Kitikmeot	10 000,00	Confection d'Atikaluk : Intergénérationnel	Organisme sans but lucratif
Netser, Jake	9 700,00	Voyage de pêche	Particulier
Netser, Jake	9 200,00	Chasse aux oies et cueillette des œufs	Particulier
Ningeongan, Johnny	9 000,00	Programme de travail du caribou	Particulier
Comité d'aînés de Qarjuk	9 000,00	Récit d'un aîné	Organisme sans but lucratif
Nakoolak, Solomon	8 630,00	Confection de Qamutik/Umingaq	Particulier
Emiktoiw, Jordan	8 000,00	Chasse aux oies et chasse aux phoques	Particulier
Chickweed Arts	5 000,00	Transcription de vidéos/formation locale	Entreprise
Société Iliasaqivik	5 000,00	Comité des aînés de Clyde River	Organisme sans but lucratif
Ishulutak, Lasaloosie	5 000,00	Culture inuite - Inuit Iliiquising	Particulier
Ishulutak, Lasaloosie	5 000,00	Inuit Qaujijajatuqangit	Particulier
Société de la maison des jeunes de Kaajuuuq	5 000,00	Honoraires du comité des jeunes	Organisme sans but lucratif
Société de la maison des jeunes de Kaajuuuq	5 000,00	Programme de couture 2020-21	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	5 000,00	Renforcement des capacités en inuinaqtun	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	5 000,00	Pitquihinikku Iliihautiniq	Organisme sans but lucratif
Comité d'aînés de Kugluktuk	5 000,00	Comité des aînés	Organisme sans but lucratif
Association des municipalités du Nunavut	5 000,00	Traduction de l'évaluation du rendement - Trousse d'outils	Organisme sans but lucratif
Organisme de formation municipale du Nunavut	5 000,00	Mise à jour des panneaux de signalisation	Organisme sans but lucratif
Société de radiodiffusion d'Ovayok	5 000,00	Financement du comité des jeunes 2020-2021	Organisme sans but lucratif
Société de radiodiffusion d'Ovayok	5 000,00	Autonomisation des jeunes 2020-2021	Organisme sans but lucratif
Southeast Nunavut Company	5 000,00	Enseignes Inuktitut	Entreprise
Weemen, Lili	5 000,00	Respect de la langue inuite	Entreprise
Nunavut Inuit Women's Association	4 980,00	Programme de traduction Amautiit	Organisme sans but lucratif
Iqaluit Community Theatre	4 785,65	Projet d'action communautaire	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Coral Harbour	4 000,00	Programme de dépeçage de phoques	Administration municipale
Ottokie, Natasha	3 000,00	Réunir les femmes	Particulier
Arctiq	2 840,16	Nunaqpa 2020	Organisme sans but lucratif
Total partiel – subventions	1 059 985,81		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Inuit Uqausinginnit Taiguusiliuqtiit (IUT)	1 418 151,61	Inuit Uqausinginnit Taiguusiliuqtiit (IUT)	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administrations municipales (14 contributions)	217 500,00	Fonds pour la mise en œuvre des langues	Administration municipale
Société de développement de l'industrie cinématographique du Nunavut	180 000,00	Fonds pour la mise en œuvre des langues	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (2 contributions)	132 000,00	Bibliothèque - Financement supplémentaire	Administration municipale
Administrations municipales (2 contributions)	132 000,00	Financement de base du Centre du patrimoine	Administration municipale

Organisme de formation municipale du Nunavut	110 000,00	Traductions de matériel de formation	Organisme sans but lucratif
Centre du mieux-être d'Arviat	105 000,00	Bibliothèque - Financement supplémentaire	Organisme sans but lucratif
Société Tukisigiarvik de la communauté d'Iqaluit	100 000,00	Projet Illiqsittigut Makigiarniq	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	100 000,00	Le projet de technologie des bâtiments écologiques	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Nattilik	100 000,00	Amélioration des installations du patrimoine	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	100 000,00	Rankin Pinnguaqta 2020-2021	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	86 250,00	Programme d'ainés en résidence	Organisme sans but lucratif
Institut canadien de recherche et de formation sur la surdité	75 000,00	Préservation, promotion et revitalisation	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Pond Inlet	75 000,00	Services de bibliothèque	Administration municipale
Société Ilisaqsivik	75 000,00	Bibliothèque communautaire	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	75 000,00	Mary Hakongak Bibliothèque Culture	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	75 000,00	Participation et engagement de la communauté	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	75 000,00	Bibliothèque d'Illitaqsiniq	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	72 000,00	Financement de base des Centres du patrimoine	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Nattilik	72 000,00	Financement de base du Centre du patrimoine	Organisme sans but lucratif
Musée Nunatta Sunakkutaangit	72 000,00	Société Nunatta Sunakkutaanigit	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	71 000,00	Bibliothèque - Financement supplémentaire	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kugluktuk	68 000,00	Bibliothèque communautaire	Organisme constitué en vertu d'une loi
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	65 000,00	Bibliothèque John Ayaruaq	Organisme sans but lucratif
Société Aqqiumavvik	55 000,00	Bibliothèque communautaire Donald Suluk	Organisme sans but lucratif
Société de télédiffusion IBC	50 000,00	Webisodes Takuginai, saison 7	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	43 000,00	Bibliothèque - Financement supplémentaire	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Pangnirtung	42 000,00	Bibliothèque Qimiruvik	Administration municipale
Nunavut Independent Television Network	41 000,00	Ajaja et danse du tambour	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	40 000,00	Histoires traditionnelles Inuktitut Ahiahia	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	40 000,00	Livres audio en inuktitut	Organisme sans but lucratif
Festival Pang	40 000,00	Festival Pang	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqsivik	39 871,50	Valeurs sociétales inuites	Organisme sans but lucratif
Gullason, Lynda	35 000,00	Sauver Morin Point : Changement climatique	Particulier
Nunavut Bilingual Education Society	35 000,00	Jeu de cartes en inuktitut	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	35 000,00	Livre en inuktitut sur le cycle des saisons	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	35 000,00	Livre pour bébé en Inuinnaqtun	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	35 000,00	Qamusirniq	Organisme sans but lucratif
Association inuite de Qikiqtani	35 000,00	Reconnaissance du gendarme spécial Qimmiit	Organisme sans but lucratif
Société culturelle Unaaq	35 000,00	Livre de chansons en inuktitut (CD)	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Whale Cove	31 000,00	Arnait Piruqpalianinga	Administration municipale
Municipalité de Cambridge Bay	30 000,00	Le camp de la Terre vivante d'Anaana	Administration municipale
Municipalité de Kugluktuk	30 000,00	Programme d'activités culturelles « Transmettre à son prochain »	Administration municipale
Société du patrimoine de Kitikmeot	30 000,00	Programme Arnaqarvik	Organisme sans but lucratif
Société de danse du tambour Pablu	30 000,00	Festival annuel de danse du tambour	Organisme sans but lucratif
Association inuite de Qikiqtani	30 000,00	Sakku IV Sanikiluaq, ressourcement pour les hommes	Organisme sans but lucratif
Société culturelle Unaaq	30 000,00	Visite de Uke'Cary Qikiqtaaluk 2020	Organisme sans but lucratif
Société culturelle Unaaq	30 000,00	Projet du patrimoine musical inuktitut	Organisme sans but lucratif

Nuvu Music	26 713,40	Produire l'album J. Hauili	Particulier
Alianait Entertainment Group	25 000,00	Festival des arts Alianait	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Arctic Bay	25 000,00	Équipement radio	Administration municipale
Société de télédiffusion IBC	25 000,00	Qanuq Isumavi : Saison 2020-2021	Organisme sans but lucratif
Société de télédiffusion IBC	25 000,00	Développement d'archives cinématographiques et vidéo inuites	Organisme sans but lucratif
Iqaluit Music Society	25 000,00	Camp musical d'été « Faisons la fête » 2020	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	25 000,00	Documenter les traditions orales avec Iqaluituutiaq Place	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	25 000,00	Hulijutit (Quoi de neuf?)	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kugluktuk	25 000,00	Bibliothèque - Financement supplémentaire	Organisme constitué en vertu d'une loi
Municipalité de Kinngait	25 000,00	Cercle des aînés	Administration municipale
Nunavut Independent Television Network	25 000,00	Enseignement oral Uquajusiat de l'Igloodik	Organisme sans but lucratif
Association inuite de Qikiqtani	25 000,00	Reconnaissance du gendarme spécial Qimmiit partie II	Organisme sans but lucratif
Simonsen, Thor	25 000,00	Ajungit 2020 (Phase 1)	Particulier
The Jerry Cans inc.	23 076,90	Quarantaine / Album acoustique de la cabane	Entreprise
Artcircq	22 000,00	Programme du Black Box Artcircq	Organisme sans but lucratif
Chasseurs et trappeurs d'Aivuit	20 000,00	Programme de couture de vestes	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Chesterfield Inlet	20 000,00	Projet de programme culturel	Administration municipale
Société Iliasaqivik	20 000,00	Bibliothèque - Financement supplémentaire	Organisme sans but lucratif
Société de télédiffusion IBC	20 000,00	Série Web VI Pituqait	Organisme sans but lucratif
Fiducie du patrimoine inuit inc.	20 000,00	Carte de la collectivité / Visite / Production	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	20 000,00	Proposition du chaman	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	20 000,00	Programme foncier de Cambridge Bay	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Iqaluit	18 000,00	Activités culturelles - Danseurs de tambour Inuksuk	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société de l'histoire des Noirs du Nunavut	18 000,00	Explorer nos similitudes, célébrer notre diversité	Organisme sans but lucratif
Simic, Jovan	18 000,00	Programme Qimmusiq « On The Land »	Particulier
Municipalité de Sanirajak	17 803,50	Groupe pour les hommes	Administration municipale
Petaulassie, Annie	17 500,00	Inngiusituqait (Kinngait)	Particulier
Comité d'aînés de Qarjuk	17 500,00	Feeding Each Other	Organisme sans but lucratif
Human Cargo	15 000,00	portrait d'une artiste	Organisme sans but lucratif
Société de télédiffusion IBC	15 000,00	Iqqaumavavut – Projet « We Remember Them »	Organisme sans but lucratif
Artcircq	14 000,00	Amiturni Titangnip 2020	Organisme sans but lucratif
Leong, Kwong Wah	14 000,00	Étude de faisabilité sur la création d'un centre jeunesse	Particulier
LeMaire, Richard	11 975,00	Programme d'équilibre social	Particulier
Amarualik, Angela	10 000,00	Uvannik (Phase 1)	Particulier
Iqaluit Community Theatre	10 000,00	Community Theatre Play	Organisme sans but lucratif
Société du patrimoine de Kitikmeot	10 000,00	Créer des liens entre les aînés et les jeunes Inuinnait	Organisme sans but lucratif
LeMaire, Richard	10 000,00	Camp du patrimoine	Particulier
Société de la maison des jeunes de Kaajuuq	8 100,00	Discours d'un aîné	Organisme sans but lucratif
Ishulutak, Lasaloosie	5 000,00	Inuit Qaujimajatuqangit	Particulier
Jacinto's World Production	5 000,00	Akuliaq	Organisme sans but lucratif
Nuvu Music	4 171,93	Produire l'album H Iyerak	Particulier
Total partiel – Contributions	5 278 613,84		
Total	6 338 599,65		

Développement économique et des Transports (DET)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (6 subventions)	30 000,00	Bourses d'études en aviation	Particulier
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (29 subventions)	6 950,00	Prix d'excellence en mathématiques et en sciences	Particulier
Total partiel – subventions	36 950,00		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administrations municipales (25 contributions)	4 139 741,46	Financement du renforcement des capacités communautaires	Administration municipale
Société de développement du Nunavut	3 358 000,00	Financement de base	Société territoriale
Administrations municipales (12 contributions)	1 709 500,00	Programme d'initiatives de transport dans les collectivités	Administration municipale
Société de développement de l'industrie cinématographique du Nunavut	1 136 000,00	Financement du programme de cinéma, télévision et média du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Tourisme Nunavut	1 000 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Société de crédit commercial du Nunavut	900 000,00	Financement de base	Société territoriale
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (171 contributions)	491 029,66	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Administrations municipales (12 contributions)	464 128,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Administration municipale
Centre d'aide aux entreprises de Baffin	450 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Ressources naturelles Canada	450 000,00	Bureau géoscientifique - Financement de base	Gouvernement fédéral
Entreprises – Moins de 10 000 \$ (100 contributions)	428 164,20	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Administrations municipales (6 contributions)	368 254,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Administration municipale
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	355 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Community Futures	300 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Centre de développement des affaires du Kivalliq	300 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Association de développement économique du Nunavut	275 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (4 contributions)	240 658,52	Programme d'investissement stratégique	Administration municipale
Chasseurs et trappeurs de Hall Beach	233 570,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Société de développement de l'industrie cinématographique du Nunavut	225 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (44 contributions)	191 973,49	Financement du développement et de la diversification des pêches	Particulier
Alanaït Entertainment Group	175 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	172 340,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (64 contributions)	159 764,95	Programme de développement des petites entreprises	Particulier
Chasseurs et trappeurs d'Amaruq	154 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Symposium minier du Nunavut	150 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Chambre des mines du Nunavut et des T.N.-O.	145 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Pangnirtung Fisheries Itée	127 674,02	Financement de la subvention pour le transport de la pêche commerciale	Entreprise
Chambre de commerce de la région de Baffin	115 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
The Arctic Renewables Society	101 734,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Arctic Kingdom inc.	97 514,70	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Chambre de commerce du Kitikmeot	90 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Kivalliq	90 000,00	Financement de programmes-partenariats	Organisme sans but lucratif
Aakuluk Music inc.	84 966,53	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Municipalité d'Arviat	84 025,00	Financement de la formation en exploitation minière	Administration municipale

Chambre des mines du Nunavut et des T.N.-O.	75 030,00	Financement de la formation en exploitation minière	Organisme sans but lucratif
Société de développement du Nunavut	75 000,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Société territoriale
De Beers Canada inc.	71 720,00	Financement du programme de soutien à l'engagement communautaire	Entreprise
Société Aqquimavvik	67 204,40	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Société du salon professionnel de Kivalliq	66 463,12	Programme de développement des petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Aurora Energy Solutions inc.	61 966,82	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Kabva Marine Services and Contracting Itée	60 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Société des banques alimentaires d'Ikurraq	60 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
The Jerry Cans	54 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Organisme sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (11 contributions)	53 884,45	Programme de développement des petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce d'Iqaluit	53 842,09	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Inhabit Media inc.	53 500,00	Contribution financière à la fourrure et aux phoques	Entreprise
Centre communautaire d'alimentaire Qajuqturvik	52 971,31	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Foods Itée	51 463,00	Financement de la subvention pour le transport de la pêche commerciale	Société territoriale
Société Netsilik Arnakvik	50 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Organisme de formation municipale du Nunavut	50 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Qaggiavuut	50 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Polar Energy Conservation	49 949,14	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Développement des collectivités du Nunavut	49 781,25	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Inhabit Media inc.	49 680,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Clark, Geoffrey (Nunavut Qivut)	43 814,30	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
APEX B&B - Lavallee, Joelle	41 550,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Chasseurs et trappeurs d'Iviq	40 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Chasseurs et trappeurs de Nammutaq	39 986,14	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	38 800,00	Contribution financière à la fourrure et aux phoques	Organisme sans but lucratif
Société Kitikmeot	36 880,00	Financement de la formation en exploitation minière	Organisme sans but lucratif
Kiluk Itée	35 300,00	Programme d'investissement stratégique	Société territoriale
Ivalu Itée	35 300,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Société territoriale
Kiluk Itée	35 300,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Société territoriale
Collaborateurs Kinngait	35 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	35 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Association Kugluktuk Angoniatit	30 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Chasseurs et trappeurs de Spence Bay	30 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Arreak, Jocelyn	28 920,78	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Ungalaq, Jeffrey Maurice	28 333,89	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Northwinds Arctic Adventures	27 952,88	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
ArchTech inc.	27 720,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Guistini, Sean	27 135,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Nunavut Equipment Engineering	27 100,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Chambre des mines du Nunavut et des T.N.-O.	26 534,79	Fonds des programmes indépendants de sciences pour les jeunes	Organisme sans but lucratif
Nuqingaq, Mathew	26 456,98	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Chasseurs et trappeurs d'Ekaluktutiak	25 744,81	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Jack Pine Paddle inc.	25 000,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise

Nunavut Fisheries Association	25 000,00	Financement du développement et de la diversification des pêches	Organisme sans but lucratif
Pure Blue Spirit inc.	24 590,25	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Bowhead General Contracting	23 720,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Banfield Therapeutic Massage	23 017,75	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Arctic Bay Adventures Itée	22 590,40	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Hiku Projects	20 188,17	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Association des francophones du Nunavut	19 976,75	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Kisa-Knickelbein, Simeonie	19 765,96	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Chasseurs et trappeurs de Sanikiluaq	19 305,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Curley Construction Group	18 809,26	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Inuaraq Outfitting	18 558,75	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Kotierk, Moshi	18 000,00	Financement du programme d'aide aux prospecteurs du Nunavut	Particulier
Anawak, Robin	17 195,59	Programme de développement des petites entreprises	Particulier
A&K's Smoke Accessories - Niptanatiak, Andrea	16 076,86	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Iqalugjuaq Taxi - Raigili Amaaq	15 427,72	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Fred Lemire Photography - Lemire, Frederic	14 371,62	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Suluk-Locke, Lois	13 600,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Aulajuq Itée	13 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Nanook Auto - Matias, Roberto	12 843,75	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Maybe Somewhere	12 686,52	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Peters Expediting & Outfitting	12 067,86	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Institut de la fourrure du Canada	12 000,00	Financement de base	Organisme sans but lucratif
Entreprises – Moins de 10 000 \$ (2 contributions)	10 608,25	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Go Cargo Taxi Itée	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Illu inc.	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Inukpak Outfitting inc.	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Jenn 87 Hairstyling	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Blush Beauty Aesthetics	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Puqiqnak, Paul - Tunik Services	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Qairrulik Outfitting Itée	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Southeast Nunavut Company	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Aaliak Consulting - Valter Botelho-Resendes	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Entreprise
Société de conditionnement physique de Rankin Inlet	10 000,00	Programme de développement des petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (3 contributions)	9 740,00	Financement du programme d'aide aux prospecteurs du Nunavut	Particulier
Kivalliq Arctic Foods Itée	7 525,65	Financement de la subvention pour le transport de la pêche commerciale	Société territoriale
Alianait Entertainment Group	7 500,00	Financement du programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Johnston, Hovak	5 000,00	Contribution financière à la fourrure et aux phoques	Particulier
Municipalité de Baker Lake	4 977,32	Financement du centre d'information	Administration municipale
Nourriture traditionnelle du Nunavut	3 337,33	Financement de la subvention pour le transport de la pêche commerciale	Entreprise
Kivalliq Arctic Foods Itée	527,05	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Société territoriale
Total partiel – Contributions	21 209 331,49		
Total	21 246 281,49		

Éducation (EDU)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Étudiants du Nunavut	5 690 033,60	Aide financière aux étudiantes du Nunavut (AFEN)	Particulier
Organisme sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (23 subventions)	119 945,20	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Tundra Buddies	39 686,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Cambridge Bay	25 300,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Aakuluk	24 240,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie First Steps	22 280,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kids on the Beach	22 120,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Organisme constitué en vertu d'une loi – Moins de 10 000 \$ (3 subventions)	14 000,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme constitué en vertu d'une loi
Centre de développement Inuksuk pour les jeunes enfants	12 640,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kataujaq Society	12 080,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kakayak	11 200,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Shared Care	10 850,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Naurainnuk	10 450,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Piruqsiaq	10 400,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Inuktitut d'Iqaluit	10 000,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (2 subventions)	8 700,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Administration municipale
Total partiel – subventions	6 043 924,80		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Association des enseignants du Nunavut	3 963 022,85	Financement des activités de perfectionnement (FAP)	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	1 829 549,56	Programme de formation des enseignants du Nunavut (PFEN)	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Iqaluit	1 288 575,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Arviat	966 812,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Rankin Inlet	772 937,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Igloolik	767 776,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Baker Lake	711 695,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Kinngait	678 046,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Coalition des administrations scolaires de district du Nunavut	665 000,00	Contributions pour la coalition des administrations scolaires de district du Nunavut	Organisme sans but lucratif
TakingItGlobal	663 000,00	Connexions Nord	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kugluktuk	613 802,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Pond Inlet	590 031,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Gjoa Haven	584 243,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Kugaaruk	582 356,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Nauyasat	582 291,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société canadienne de la Croix-Rouge	532 000,00	Éducation au respect/programme Prudence!	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Ikalukutiak	531 520,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Taloyoak	513 150,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Pangnirtung	469 234,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Coral Harbour	446 107,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Sanirajak	434 018,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi

Administration scolaire de district de Clyde River	409 260,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Sanikiluaq	358 023,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Arctic Bay	350 870,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Iqaluit	288 556,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Whale Cove	286 582,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Université de l'Île-du-Prince-Édouard	266 093,00	Programme de certification de leadership en éducation au Nunavut	Organisme sans but lucratif
Commission scolaire francophone du Nunavut	257 205,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Kimmirut	238 874,67	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Qikiqtarjuaq	227 103,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Chesterfield Inlet	216 751,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Tundra Buddies	186 959,52	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (8 contributions)	178 848,08	Initiative Enfants en santé	Administration municipale
Nunavut Sivuniksavut	175 000,00	Financement du fonctionnement et de l'entretien des établissements d'enseignement	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	175 000,00	Contribution pour l'alphabétisation	Organisme sans but lucratif
Administration municipale (4 contributions)	141 910,92	Contribution au programme de garderie	Administration municipale
Garderie Shared Care	137 693,16	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Cambridge Bay	136 983,24	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Resolute Bay	126 766,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Aakuluk	126 324,00	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Grise Fiord	121 727,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie First Steps	112 428,36	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Northern Youth Abroad	100 000,00	Programme Northern Youth Abroad	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Rankin Inlet	97 326,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Najuqsivik	93 479,76	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Centre national des Arts	93 000,00	Programme Vive la musique	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Arviat	90 000,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Programme d'accès à la Communauté du Nunavut	85 000,00	Programme d'accès à la Communauté du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Garderie Piruqsiaq	83 838,42	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Naurainnuk	83 269,44	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Kataujaq Society	80 847,36	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Saipaaqivik	80 575,92	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Kakayak	75 794,40	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie de Baker Lake	73 894,32	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Sivuniksavut Society	71 049,42	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Illaliuvik	70 569,18	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Apex	68 438,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Inniitait Society	66 784,68	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Kids on the Beach	63 162,00	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Gjoa Haven	57 200,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Commission scolaire francophone du Nunavut	57 000,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Mianiqsivik Pairivik	55 582,56	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Inuktitut d'Iqaluit	55 582,56	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Tasiuqtiigit Hand in Hand	51 205,59	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif

Administration scolaire de district d'Ikaluktutiak	45 588,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Ajajaa Pairivik Society	42 950,16	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Personnel scolaire en sciences de Kivalliq	40 000,00	Programme de la communauté des enseignants de sciences du Kivalliq	Organisme sans but lucratif
Organisme sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (6 contributions)	37 680,35	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Garderie Shared Care	36 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Centre de développement Inuksuk pour les jeunes enfants	35 370,72	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Ivvavik Society	35 370,72	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Centre de développement Inuksuk pour les jeunes enfants	35 299,00	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqivik	26 400,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Garderie Kataujaq Society	26 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Commission scolaire francophone du Nunavut	25 961,67	Contribution au programme de garderie	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Pairivik Society	25 919,91	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Pond Inlet	24 340,00	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Kugaaruk	20 520,00	Contribution au programme de garderie	Organisme constitué en vertu d'une loi
CPE Les Petits Nanooks	20 211,84	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqivik	20 123,10	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Kadio Epse Esho Clementine	20 038,24	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Pond Inlet	19 030,00	Initiative Enfants en santé	Organisme constitué en vertu d'une loi
Lala's Dayhome	18 953,82	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Little Lamb	18 953,82	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Butterfly	18 319,59	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie First Steps	16 341,49	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Pond Inlet	16 116,75	Contribution au programme de garderie	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Tundra Buddies	15 329,99	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Garderie Attagoyuk Ilisavik	15 158,88	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Garderie Tundra Valley	15 027,46	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Amauti Daycare Association	14 078,24	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Société de programme préscolaire Pirurvik	13 428,45	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Programme parascolaire Joamie	12 684,60	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Centre d'amitié Pulaarivik Kablu	12 632,40	Contribution au programme de garderie	Organisme sans but lucratif
Iqaluit Parents and Tots	10 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Collège Frontière	5 000,00	Camp d'alphabétisation	Organisme sans but lucratif
Neeveacheak, Janice	2 514,34	Maintien aux études des jeunes parents	Particulier
Municipalité de Qikiqtarjuaq	2 295,00	Maintien aux études des jeunes parents	Administration municipale
Garderie Saipaaqivik	390,00	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme sans but lucratif
Total partiel – Contributions	25 101 751,51		
Total	31 145 676,31		

Exécutif et Affaires intergouvernementales (EAI)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Canadian North	11 175 000,00	Aide financière liée à la Covid-19	Entreprise
Calm Air	8 569 285,71	Aide financière liée à la Covid-19	Entreprise

Kenn Borek Air	395 000,00	Aide financière liée à la Covid-19	Entreprise
Administration scolaire de district d'Iqaluit	3 500,00	Soutien aux danseurs de tambour de l'école secondaire Inuksuk	Organisme constitué en vertu d'une loi
Total partiel – subventions	20 142 785,71		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Conseil circumpolaire inuit	75 000,00	Financement du Conseil circumpolaire inuit	Organisme sans but lucratif
Prix Inspiration Arctique	50 000,00	Contribution annuelle à l'appui des entreprises du Nord	Organisme sans but lucratif
Relations Couronne-Autochtones et Affaires du Nord Canada	25 000,00	Développement durable du Conseil de l'Arctique	Gouvernement fédéral
Total partiel – Contributions	150 000,00		
Total	20 292 785,71		

Environnement (ENV)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Organisation de chasseurs et de trappeurs d'Arviat	40 000,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Baker Lake	40 000,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
Association Kugluktuk Angoniatit	35 000,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (14 subventions)	23 645,90	Indemnisation des dommages causés par la faune	Particulier
Kunnuk, Mathias Qaunaq	15 000,00	Indemnisation en cas de catastrophe causée par la faune	Particulier
Tagornak, Larry	12 450,00	Indemnisation des dommages causés par la faune	Particulier
Karlak, David	12 150,00	Programme d'indemnisation en cas de catastrophe	Particulier
Nauyuq, Solomonie	710,00	Programme d'indemnisation en cas de catastrophe	Particulier
Total partiel – subventions	178 955,90		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Nunavut Inuit Wildlife	661 000,00	Contribution annuelle des organisations de chasseurs et de trappeurs	Organisme sans but lucratif
Conseil de gestion des caribous de Beverly et de Qamanirjuaq	25 000,00	Contribution annuelle	Organisme sans but lucratif
Université de la Saskatchewan	15 000,00	Contribution annuelle	Organisme constitué en vertu d'une loi
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (2 contributions)	3 015,95	Programme de prévention des dommages causés par la faune	Particulier
Total partiel – Contributions	704 015,95		
Total	882 971,85		

Services à la famille (SF)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Ville d'Iqaluit	20 000,00	Programme de compétences essentielles	Administration municipale
Municipalité de Sanirajak	18 207,00	Engager les garçons et les hommes	Administration municipale
Administrations municipales (2 subventions)	16 942,00	Angutinut Inuit Qaujimaganginni	Administration municipale
One Plane Away Donations	15 914,00	One Plane Away & Inuit Employment	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kingait	14 527,00	Fabrication de Kakivak	Administration municipale
Municipalité de Whale Cove	14 410,00	Les femmes partagent leurs connaissances	Administration municipale
Chasseurs et trappeurs d'Aiviit	10 000,00	Formation aux compétences culinaires en partenariat avec l'hôtel Discovery	Organisme sans but lucratif

Conseil Choisir la vie	5 000,00	Soutenir l'organisation d'un atelier de confection d'un Puhitaaq	Organisme sans but lucratif
Total partiel – subventions	115 000,00		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Particuliers	37 556 325,91	Prestations d'assistance sociale	Particuliers
YWCA Agvvik Nunavut	1 560 000,00	Exploitation du refuge pour femmes 2020-21	Organisme sans but lucratif
Ainés du Nunavut	1 418 400,00	Prestations complémentaires pour les aînés	Particuliers
Société Uqutaq	1 342 500,00	Exploitation du foyer pour hommes sans abri 2020-21	Organisme sans but lucratif
YWCA Agvvik Nunavut – Maison Sivummut	989 000,00	Exploitation de la maison Sivummut 2020-21	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	850 000,00	Programmes d'apprentissage fondés sur la culture	Organisme sans but lucratif
Collège Frontière	737 109,00	Tutorat des métiers	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	715 000,00	Exploitation du centre Omingmak 2020-21	Administration municipale
Société Uqutaq	671 000,00	Exploitation du refuge à accès élargi 2020-21	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	636 555,80	Certificat en organisation de bureau (6 collectivités)	Société territoriale
Société Makinnasuaqtiit pour les Nunavummiut avec un handicap	453 676,00	Formation et expérience professionnelle pour les personnes handicapées	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kugluktuk	404 000,00	Exploitation du centre d'intervention en cas de crise 2020-21	Administration municipale
Municipalité de Kugluktuk	396 000,00	Exploitation du foyer pour hommes sans abri 2020-21	Administration municipale
Conseil Qullit de la Condition féminine du Nunavut	370 000,00	Conseil Qullit de la Condition féminine du Nunavut	Organisme constitué en vertu d'une loi
Refuge de la Société Kataujaq	330 000,00	Exploitation d'un refuge sécuritaire 2020-21	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	329 767,47	Programme GREAT	Société territoriale
Municipalité de Kugaaruk	320 000,00	Exploitation du refuge pour femmes de Tammaaqvik 2020-21	Administration municipale
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	259 097,70	Programmes pour la jeunesse	Organisme sans but lucratif
Ainés du Nunavut	253 419,79	Subvention aux aînés pour les frais de combustible	Particuliers
Municipalité d'Arviat	242 475,00	Formation d'opérateurs de machinerie lourde	Administration municipale
Collège de l'Arctique du Nunavut	185 324,08	Programmes préparatoires aux études collégiales (2 collectivités)	Société territoriale
Association Pinnguaq	147 750,00	Espace de créativité pour l'apprentissage en ligne	Organisme sans but lucratif
Société Makinnasuaqtiit pour les Nunavummiut avec un handicap	132 250,00	Accompagnement professionnel et mentorat	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Pond Inlet	100 000,00	Financement de l'Initiative jeunesse - Équipement d'exercice pour le centre de remise en forme de Pond Inlet	Administration municipale
Municipalité de Cambridge Bay	99 596,00	Foyer pour jeunes d'Okalik - A-4 Programme de refuges pour les victimes de violence familiale	Administration municipale
Municipalité de Pangnirtung	96 783,00	Frais de démarrage d'un nouveau refuge pour les victimes de violence familiale	Administration municipale
Association de développement des collectivités du Nunavut	96 000,00	Association de développement des collectivités du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Société Tukisigiarvik de la communauté d'Iqaluit	90 000,00	Fournir de la nourriture, des services de blanchisserie et des douches aux populations vulnérables	Organisme sans but lucratif
Association inuite de Qikiqtani	86 282,50	Monument de reconnaissance pour les gendarmes spéciaux inuits et les Qimmiit	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	50 000,00	Le projet Piujuq	Organisme sans but lucratif
Particulier – Moins de 5 000 \$	47 412,72	Allocation pour frais de garderie	Particuliers
Municipalité d'Arviat	40 000,00	Programme Rise Up - A-4 Programme de refuges pour les victimes de violence familiale	Administration municipale
Chambre des mines du Nunavut et des T.N.-O.	28 324,00	Mining North Works! Programme de lecture	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Pangnirtung	25 000,00	Jeune(s) parent(s); Mère célibataire / jeune mère - Programme d'apprentissage avec aîné(s)	Administration municipale
Garderie Inuktitut d'Iqaluit	25 000,00	Programme de prestations pour le personnel et les familles de Tumikuluit	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Arviat	25 000,00	Activités de soutien moral et de renforcement de la résilience pendant le confinement pour la Covid-19	Administration municipale
Société Makinnasuaqtiit pour les Nunavummiut avec un handicap	20 000,00	Formation aux compétences culinaires en partenariat avec l'hôtel Discovery	Organisme sans but lucratif
Arctic Children & Youth Foundation – Centre Umingmark	10 000,00	Achat d'aliments traditionnels pour le Centre Umingmark	Organisme sans but lucratif
Nuqsana inc.	6 666,00	Formation en soudure	Entreprise

Nunavut Inuit Wildlife - Kivalliq Wildlife Board	5 000,00	Achat d'équipement de chasse à usage communautaire	Organisme sans but lucratif
Total partiel – Contributions	51 150 714,97		
Total	51 265 714,97		

Finances (FIN)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Particuliers par l'entremise de la Société d'énergie Qulliq	10 159 944,78	Programme de subvention du cout de l'électricité du Nunavut (résidentiel)	Particulier
Particuliers par l'entremise de la Division des produits pétroliers	2 929 482,77	Programme de remboursement de la taxe sur le carbone du Nunavut	Particulier
Particuliers - Nunavummiut ayant des enfants	2 038 750,87	Prestation pour enfants du Nunavut (PENU)	Particulier
J. R. Peyton Entreprises Itée	34 461,08	Programme de subvention du cout de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Entreprise
Entreprises – Moins de 10 000 \$ (10 contributions)	35 509,82	Programme de subvention du cout de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Entreprise
Sociétés territoriales – Moins de 5 000 \$ (4 contributions)	11 347,34	Programme de subvention du cout de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Société territoriale
Total partiel – Contributions	15 209 496,66		
Total	15 209 496,66		

Santé

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administrations municipales (20 subventions)	200 000,00	Comités de santé et de bien-être communautaire – Améliorer la santé publique	Administration municipale
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (28 subventions)	70 000,00	Bourse pour les étudiants en soins infirmiers	Particuliers
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (5 subventions)	15 000,00	Programme de boursiers de la reine Élisabeth II	Particuliers
Total partiel – subventions	285 000,00		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Société Ilisaqsvik	1 161 235,56	Programme de traitement contre la dépendance « On The Land » - Qikiqtani	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	1 024 482,40	Programme de traitement contre la dépendance « On The Land » - Kitikmeot	Administration municipale
Société Ilisaqsvik	430 424,36	Financement de base pour le coordinateur des conseillers et 4 conseillers.	Organisme sans but lucratif
Isaksimagit Inuusirmi Kataujjiqatigiit (ELC)	425 831,00	Mise en œuvre de programmes de formation en prévention du suicide	Organisme sans but lucratif
Mianiqsijit	210 000,00	Conseiller en santé mentale communautaire - Baker Lake	Organisme sans but lucratif
Société Tukisigiarvik de la communauté d'Iqaluit	199 064,00	Centre Tukisigiarvik de soutien aux personnes et aux familles Iqalumiit en difficulté	Organisme sans but lucratif
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	196 305,11	Programme de traitement contre les dépendances « On The Land » - Kivalliq	Organisme sans but lucratif
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	182 016,99	Dotation des postes de base au Nunavut	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	172 455,80	Programme de lutte contre l'alcoolisme et la toxicomanie - Services de soutien communautaires	Administration municipale
Isaksimagit Inuusirmi Kataujjiqatigiit (ELC)	163 350,00	Entretiens avec des aînés et des conseillers pour des programmes de mieux-être dirigés par des Inuits dans tout le Nunavut	Organisme sans but lucratif
Ligne d'aide Nunavut Kamatsiaqtut	150 000,00	Ligne d'aide pour des conseils sur la prévention du suicide	Organisme sans but lucratif
Société de la maison des jeunes de Kaajuuq	133 769,96	Programme de lutte contre l'alcoolisme et la toxicomanie - Services de soutien communautaires	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	123 612,50	Former des leaders communautaires	Organisme sans but lucratif
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	123 530,00	Initiative de transformation - Phases 2 et 3	Organisme sans but lucratif
Ligne d'aide Nunavut Kamatsiaqtut	112 585,00	Ligne d'aide pour la prévention du suicide dans les centres d'isolement	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	99 157,50	Ilitaqsiq Taqaq - Programme de sécurité alimentaire familiale Covid 19 - Kivalliq	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kugluktuk	96 776,90	Programme de lutte contre l'alcoolisme et la toxicomanie - Services de soutien communautaires	Administration municipale

Municipalité de Baker Lake	82 685,71	Fondation Tunganiq - Programme de santé mentale et de toxicomanie conçu par la communauté - Baker Lake	Administration municipale
Société Ilisqisvik	78 200,00	Programme pour jeunes chasseurs	Organisme sans but lucratif
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	76 576,24	Programme de lutte contre l'alcoolisme et la toxicomanie - Services de soutien communautaires	Organisme sans but lucratif
Isaksimagit Inuusirmi Kataujjigatigiit (ELC)	72 950,00	Mobiliser le savoir inuit pour la résilience et la prévention du suicide	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	67 235,00	Ikajuqatigiinni Ilinniarnikkut - Aider et apprendre ensemble	Organisme sans but lucratif
Isaksimagit Inuusirmi Kataujjigatigiit (ELC)	56 500,00	Programme parascolaire Makimautiksatsat	Organisme sans but lucratif
Conseil d'alphabétisation du Nunavut	31 444,79	Livraison de boîtes à pâtisserie dans les foyers de Cambridge Bay	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kugluktuk	24 951,64	Programme de guérison des familles	Administration municipale
Nunavut Bilingual Education Society	22 500,00	Protection et promotion de l'histoire orale, des récits, des connaissances culturelles et de la langue inuite	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Resolute Bay	9 090,00	Salon du bien-être 2020	Administration municipale
Arviat Qaggiqtiit	5 000,00	Enseigner les compétences traditionnelles inuites - couture, chansons, chant de gorge, danse du tambour et jeux	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	4 339,40	Défi culturel inuit sur TikTok	Administration municipale
Total partiel – Contributions	5 536 069,86		
Total	5 821 069,86		

Justice (JUS)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Commission des services juridiques	11 818 000,00	Contribution annuelle	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administrations municipales (19 contributions)	903 783,83	Programme de justice autochtone	Administration municipale
Tribunal des droits de la personne	812 000,00	Contribution annuelle	Organisme constitué en vertu d'une loi
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	190 236,91	Programme de justice autochtone	Organisme sans but lucratif
Organisme sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (12 contributions)	40 476,38	Programme de justice autochtone	Organisme sans but lucratif
Arctic Children and Youth Foundation	18 502,88	Programme de justice autochtone	Organisme sans but lucratif
Total partiel – Contributions	13 783 000,00		
Total	13 783 000,00		

Collège de l'Arctique du Nunavut

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Collège de l'Arctique du Nunavut	39 019 000,00	Contribution	Société territoriale
Total partiel – Contributions	39 019 000,00		
Total	39 019 000,00		

Société d'habitation du Nunavut

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Société d'habitation du Nunavut	217 718 000,00	Contribution	Société territoriale
Total partiel – Contributions	217 718 000,00		
Total	217 718 000,00		

Sommaire des sociétés territoriales	Subventions		Contributions		Total	
	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre
Société d'habitation du Nunavut	-	-	217 718 \$	1	217 718 \$	1
Collège de l'Arctique du Nunavut	-	-	40 171 \$	10	40 171 \$	10
Société d'énergie Qulliq	-	-	10 160 \$	1	10 160 \$	1
Société de développement du Nunavut	-	-	3 610 \$	12	3 610 \$	12
Société de crédit commercial du Nunavut	-	-	900 \$	1	900 \$	1
Total	0 \$	0	272 559 \$	25	272 559 \$	25

Sommaire des administrations municipales	Subventions		Contributions		Total	
	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre
Municipalité d'Arctic Bay	44	4	2 435	13	2 479	17
Municipalité d'Arviat	85	3	4 059	18	4 144	21
Municipalité de Baker Lake	58	5	3 506	17	3 564	22
Municipalité de Cambridge Bay	17	1	5 146	25	5 163	26
Municipalité de Chesterfield Inlet	30	2	2 317	13	2 347	15
Municipalité de Clyde River	73	6	1 995	10	2 068	16
Municipalité de Coral Harbour	44	4	2 905	17	2 949	21
Municipalité de Gjoa Haven	15	1	3 373	16	3 388	17
Municipalité de Grise Fiord	25	2	1 793	13	1 818	15
Municipalité d'Igloolik	25	2	2 883	14	2 908	16
Municipalité d'Iqaluit	6 593	6	3 664	5	10 257	11
Municipalité de Kimmirut	40	3	1 939	12	1 979	15
Ville de Kinngait	72	6	3 246	14	3 318	20
Municipalité de Kugaaruk	50	4	2 883	15	2 933	19
Municipalité de Kugluktuk	84	7	4 024	20	4 108	27
Municipalité de Nauyasat	31	3	2 125	7	2 156	10
Municipalité de Pangnirtung	10	1	3 835	19	3 845	20
Municipalité de Pond Inlet	57	4	3 124	15	3 181	19
Municipalité de Qikiqtarjuaq	33	3	2 279	15	2 312	18
Municipalité de Rankin Inlet	120	5	3 388	15	3 508	20
Municipalité de Resolute Bay	31	3	2 159	11	2 190	14
Municipalité de Sanikiluaq	62	4	1 986	13	2 048	17
Municipalité de Sanirajak	53	4	1 990	15	2 043	19
Municipalité de Taloyoak	10	1	2 482	7	2 492	8
Municipalité de Whale Cove	43	4	2 129	13	2 172	17
Total	7 705 \$	88	71 665 \$	352	79 370 \$	440